RÃ©flexions sur la violence, lâ??oppression et la paix

Description

Â« Nous mÃ©ritons tous.tes la libÃ©ration, la sÃ©curitÃ© et lâ??Ã©galitÃ©. Le seul moyen dâ??y parvenir est de dÃ©raciner les sources de la violence Â». La Voix juive pour la paix

Â« Jâ??ai ordonnÃ© un siÃ¨ge complet de la bande de Gaza. Il nâ??y aura pas dâ??Ã©lectricitÃ©, pas de nourriture, pas de carburant, pas dâ??eau, tout est fermÃ©. Nous combattons des animaux humains et nous agissons en consÃ©quence Â». Yoav Gallant, ministre israÃ©lien de la dÃ©fense

Par Artists for Palestine UK, le 10 octobre 2023

Photo: Dan Cohen, Artists for Palestine UK

Artists for Palestine UK rÃ©agit avec horreur et tristesse aux violentes pertes de vies humaines en Palestine/IsraÃ«l, qui se poursuivent Ã lâ??heure oÃ¹ nous Ã©crivons ces lignes. Nous pleurons chaque mort. Et nous redoublons dâ??efforts pour lutter pour la justice, le respect et la dignitÃ© de tous.tes. Dans ce qui suit, nous partageons des dÃ©clarations dâ??organisations internationales qui nous rappellent le contexte des Ã©vÃ©nements dont nous sommes tous.tes tÃ©moins. Nous espÃ©rons que cela contribuera Ã mettre en lumiÃ¨re les causes profondes de la violence, afin que nous puissions formuler des rÃ©ponses fondÃ©es sur lâ??Ã©thique de la compassion vÃ©ritable.

Al Haq, la plus grande organisation palestinienne de dÃ©fense des droits de lâ??homme, a dÃ©clarÃ©, en coordination avec le Centre Mezan pour les droits de lâ??homme et le Centre palestinien pour les droits de lâ??homme :

Â« Depuis des dÃ©cennies, nos organisations mettent en garde contre le statu quo, lâ??Ã©chec dÃ©libÃ©rÃ© et le manque de volontÃ© de la communautÃ© internationale de sâ??attaquer aux causes profondes de la situation actuelle en Palestine â?? Ã savoir le colonialisme de peuplement, lâ??apartheid et lâ??occupation illÃ©gale dâ??IsraÃ«l, ainsi que le dÃ©ni permanent des droits inaliÃ©nables du peuple palestinien, y compris le droit Ã lâ??autodÃ©termination â?? et de prendre des mesures efficaces et significatives pour y remÃ©dier. Dâ??aprÃ¨s nos premiÃ¨res informations sur le terrain, lâ??armÃ©e israÃ©lienne a menÃ© pendant la nuit plusieurs attaques contre la population civile de Gaza, dÃ©truisant des dizaines de maisons familiales, de bÃ¢timents rÃ©sidentiels et commerciaux, et Ã©liminant des familles palestiniennes entiÃ¨res, souvent sans donner dâ??avertissement. La situation sur le terrain est dâ??une telle gravitÃ© quâ??elle nÃ©cessite une intervention immÃ©diate et urgente de la part de la communautÃ© internationale Â».

Aux Ã?tats-Unis, Jewish Voice for Peace a dÃ©clarÃ© : Â« La racine de la violence est lâ??oppression Â» :

Â« Depuis 16 ans, le gouvernement israÃ©lien Ã©touffe les Palestinien.ne.s de Gaza sous un blocus militaire draconien, aÃ©rien, maritime et terrestre, emprisonnant et affamant deux millions de personnes et leur refusant toute aide mÃ©dicale. Le gouvernement israÃ©lien massacre rÃ©guliÃ¨rement les Palestinien.ne.s de Gaza ; les enfants de dix ans qui vivent Ã Gaza ont dÃ©jÃ Ã©tÃ© traumatisÃ©s par sept grandes campagnes de bombardement au cours de leur courte vie.

Depuis 75 ans, le gouvernement israÃ©lien maintient une occupation militaire sur les Palestinien.ne.s, appliquant un rÃ©gime dâ??apartheid. Les enfants palestiniens sont tirÃ©s de leur lit par des soldats israÃ©liens lors de raids avant lâ??aube et dÃ©tenus sans inculpation dans des prisons militaires israÃ©liennes. Les maisons des Palestinien.ne.s sont incendiÃ©es par des foules de colons israÃ©liens ou dÃ©truites par lâ??armÃ©e israÃ©lienne. Des villages palestiniens entiers sont contraints de fuir, abandonnant les maisons, les vergers et les terres qui appartenaient Ã leur famille depuis des gÃ©nÃ©rations.

Lâ??effusion de sang dâ??aujourdâ??hui et des 75 derniÃ¨res annÃ©es est directement liÃ©e Ã la complicitÃ© des Ã?tats-Unis dans lâ??oppression et lâ??horreur causÃ©es par lâ??occupation militaire israÃ©lienne. Le gouvernement amÃ©ricain ne cesse dâ??encourager la violence israÃ©lienne et porte la responsabilitÃ© de cette situation. Le financement militaire incontrÃ´lÃ©, la couverture diplomatique et les milliards de dollars dâ??argent privÃ© provenant des Ã?tats-Unis permettent et renforcent le rÃ©gime dâ??apartheid dâ??IsraÃ«l. Ceux.celles qui continuent Ã rÃ©clamer un soutien amÃ©ricain Â« sans faille Â» Ã lâ??armÃ©e israÃ©lienne ne font quâ??ouvrir la voie Ã davantage de violence. Â»

Independent Jewish Voices Canada, une organisation populaire Â« ancrÃ©e dans la tradition juive qui sâ??oppose Ã toutes les formes de racisme et plaide en faveur de la justice et de la paix pour tous.tes en IsraÃ«l-Palestine Â», a dÃ©clarÃ© :

Â« Pendant des dÃ©cennies, les civil.e.s de Gaza ont Ã©tÃ© victimes de massacres systÃ©matiques, de restrictions en matiÃ¨re dâ??Ã©lectricitÃ©, de soins mÃ©dicaux et dâ??eau, ont Ã©tÃ© confrontÃ©.e.s Ã des bombardements et ont vÃ©cu sous un blocus Ã©touffant. Lâ??annÃ©e derniÃ¨re, les Palestinien.ne.s ont Ã©tÃ© la cible du gouvernement israÃ©lien le plus Ã droite de son histoire, qui a intensifiÃ© ses attaques contre eux.elles.

Lâ??IJV demande au Canada dâ??exiger immÃ©diatement un cessez-le-feu. Lâ??apartheid israÃ©lien, lâ??occupation et le colonialisme de peuplement sont les problÃ¨mes sous-jacents qui doivent Ãªtre rÃ©solus pour que la rÃ©gion puisse sâ??Ã©panouir. Si ces questions ne sont pas abordÃ©es, nous craignons quâ??IsraÃ«l ne soit pas satisfait tant quâ??il nâ??aura pas assouvi son dÃ©sir inextinguible de vengeance disproportionnÃ©e, comme cela a Ã©tÃ© prouvÃ© Ã maintes reprises. Â»

If Not Now, un groupe progressiste juif amÃ©ricain, a publiÃ© le texte suivant :

Â« Nous ne pouvons pas dire et nous ne dirons pas que les actions menÃ©es aujourdâ??hui par les militant.e.s palestinien.ne.s ne sont pas motivÃ©es. La vie quotidienne sous le systÃ¨me dâ??apartheid israÃ©lien est une provocation. Le siÃ¨ge Ã©touffant de Gaza est une provocation. Les colons terrorisent des villages palestiniens entiers, les soldat.e.s font des raids et dÃ©molissent des maisons palestiniennes, assassinent des Palestinien.ne.s dans les rues, les ministres israÃ©lien.ne.s appellent au gÃ©nocide et Ã lâ??expulsion. Ce sont les provocations du gouvernement de droite le plus

extrÃ©miste de lâ??histoire dâ??IsraÃ«l et dâ??un mouvement fasciste enhardi qui aggrave la crise dans tout le pays.

Nous condamnons absolument le meurtre de civil.e.s innocent.e.s et dÃ©plorons la perte de vies palestiniennes et israÃ©liennes, dont le nombre augmente de minute en minute. Leur sang est sur les mains du gouvernement israÃ©lien, du gouvernement amÃ©ricain qui finance et excuse leur insouciance, et de tous les dirigeant.e.s internationaux.ales qui continuent Ã fermer les yeux sur des dÃ©cennies dâ??oppression palestinienne, mettant en danger Ã la fois les Palestinien.ne.s et les IsraÃ©lien.ne.s. Quiconque minimise ou ignore ce contexte ne pourra quâ??Ãªtre surpris par lâ??effusion de sang. Nous appelons nos communautÃ©s Ã reconsidÃ©rer le militarisme primaire qui nous a conduits Ã cette catastrophe en cours Â».

Ofer Cassif, membre de la Knesset israÃ©lienne et de la coalition de gauche Hadash, a dÃ©clarÃ© dans une interview :

Nous condamnons et nous nous opposons Ã toute agression contre des civil.e.s innocent.e.s. Mais contrairement au gouvernement israÃ©lien, cela signifie que nous nous opposons Ã©galement Ã toute agression contre des civil.e.s palestinien.ne.s. Nous devons analyser ces terribles incidents [les attentats] dans le contexte appropriÃ©, Ã savoir lâ??occupation en cours.

Nous avons prÃ©venu Ã maintes reprisesâ?¦ tout va Ã©clater et tout le monde va en payer le prix â?? principalement les civil.e.s innocent.e.s des deux cÃ´tÃ©s. Et malheureusement, câ??est exactement ce qui sâ??est passÃ©.

Le gouvernement israÃ©lien, qui est un gouvernement fasciste, soutient, encourage et dirige des pogroms contre les Palestinien.ne.s. Un nettoyage ethnique est en cours. Il Ã©tait Ã©vident que lâ??histoire Ã©tait dÃ©jÃ Ã©crite, Ã©crite dans le sang des Palestiniens â?? et malheureusement maintenant des IsraÃ©liens aussi Â».

Ces dÃ©clarations fournissent le contexte essentiel que les gouvernements occidentaux ont refusÃ© de reconnaÃ®tre. Au lieu de cela, ils se sont empressÃ©s, une fois de plus, de Â« soutenir IsraÃ«l Â», enhardissant ainsi ce gouvernement extrÃ©miste et lâ??autorisant Ã bombarder Gaza Ã une Ã©chelle sans prÃ©cÃ©dent. Ils ont donnÃ© le feu vert Ã des hommes politiques israÃ©liens comme Ariel Kallner â?? prÃ©sident de la dÃ©lÃ©gation israÃ©lienne auprÃ¨s de lâ??UE â?? qui a appelÃ© Ã une seconde Â« Nakba qui fera tomber 1948 dans lâ??ombre Â».

Face Ã lâ??effroyable menace dâ??un nettoyage ethnique massif, nous renouvelons notre appel aux artistes pour quâ??ils.elles soutiennent le peuple palestinien dans sa lutte pour la libertÃ©, la justice et lâ??Ã©galitÃ© sur la terre de Palestine/IsraÃ«l. Pour reprendre les termes de *Jewish Voice for Peace*, Â« nous mÃ©ritons tous.tes la libÃ©ration, la sÃ©curitÃ© et lâ??Ã©galitÃ©. Le seul moyen dâ??y parvenir est de dÃ©raciner les sources de la violence Â» â?? qui incluent la complicitÃ© de nos propres gouvernements.

***Artists for Palestine UK (APUK)** est un rÃ©seau grandissant dâ??artistes et de travailleurs.euses culturel.le.s qui dÃ©fendent ensemble les droits des Palestinien.ne.s et une rÃ©solution juste pour tous.tes en IsraÃ«l/Palestine, y compris pour les rÃ©fugiÃ©.e.s palestinien.ne.s. Ils.elles ont dÃ©butÃ© en 2015.*

Source: Artists for Palestine UK

Traduction ED pour lâ??Agence MÃ©dia Palestine

date crÃ©Ã©e
2023/10/11